**Phaåm 3: THOÏ KYÙ (Phaàn 1)**

Baáy giôø, Ñaïi Boà-taùt Hyû Vöông baïch Phaät:

–Thaät hieám coù! Baïch Theá Toân! Thöa Ñaáng Tu-giaø-ña! Thaät hieám coù! Thaäm chí Ñöùc Nhö Lai cuõng khen ngôïi coâng ñöùc cuûa Ñaïi Boà-taùt hoä trì chaùnh phaùp naøy. Baïch Theá Toân! Phaùp naøo maø Boà-taùt phaûi ñaày ñuû ñeå ñöôïc Tam-ma-ñòa naøy?

Ñöùc Phaät noùi:

–Naøy Hyû Vöông! Coù moät phaùp ñaày ñuû ñeå Boà-taùt ñöôïc Tam- ma-ñòa naøy. Theá naøo laø moät? Naøy Hyû Vöông! ÔÛ trong, theä nguyeän Boà-taùt beàn chaéc truï trong Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc. Choã ñoù, hoaëc bò phaù hoaïi, hoaëc ñoái tröôùc ñuøa giôõn, hoaëc höôùng veà ngöôøi khaùc huûy baùng, hoaëc tranh sai traùi, hoaëc saân maéng, hoaëc quôû traùch, ngöôøi kia ôû trong hoaøn caûnh aáy khoâng phaån haän, khoâng tî hieàm, khoâng sinh oaùn keát, maø truï ôû treân söï quan saùt taâm mình. Khi ta phaùt taâm Boà-ñeà khoâng ngöôøi thænh ta, hoaëc Trôøi, Roàng, hoaëc Daï-xoa, A- tu-la, Giaø-löu-traø, Kieàn-thaùt-baø, Khaån-na-la, Ma-haàu-la-giaø vaø phi nhaân, chaúng phaûi phi nhaân, cuõng chaúng coù moät ngöôøi theá gian khaùc thænh ta, chæ töï taâm cuûa ta suy nghó maø sinh taâm Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc. Nhöng khi taâm ñoù cuûa ta sinh ra thì caùc Ñöùc Phaät ñeàu bieát. Ta nay chaúng neân nhö theá naøy: Nhö ta vì ngöôøi khaùc phaù vôõ töï taïi, nhö ñoái tröôùc ngöôøi khaùc ñuøa giôõn, nhö giaän maéng, nhö quôû traùch, nhö khinh khi, nhö hoïc khoâng nghieâm tuùc, nhö noùi haïi, nhö ñaùnh... muoán khieán cho hoï sôï haõi xaû boû Boà-ñeà hay xaû boû chuùng sinh, hoaëc ta laïi khôûi yù nhoû nhoi, hoaëc sinh ra taâm Thanh vaên hoaëc taâm Ñoäc giaùc... thì ta ñaõ löøa doái caùc Ñöùc Phaät Theá Toân. Neáu taâm naøy sinh ra Boà-ñeà thì ta nay caàn phaûi truï chaéc chaén ôû theä nguyeän. Khi taâm ñoù sinh thì nhaát ñònh chaúng buoâng boû cho ñeán khi chöa ngoài Boà- ñeà ñaïo traøng.

Naøy Hyû Vöông! Ñaây laø ñaày ñuû moät phaùp ñeå Boà-taùt ñöôïc Tam-

ma-ñòa naøy.

Baáy giôø, Ñöùc Theá Toân muoán cho yù nghóa naøy saùng toû hôn nöõa neân lieàn noùi keä tuïng:

*Ngöôøi trí thöôøng sinh theä beàn chaéc*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Vì caàu Voâ thöôïng ñaïi Boà-ñeà Ta ôû trung gian chaúng moûi meät*

*Duøng taâm chaúng meät haønh Boà-ñeà. Neáu bò ñuøa giôõn vaø tranh caõi*

*Giaän maéng, quôû traùch, chaúng cuùng döôøng Töï taâm nhö vaày thuaän an uûi:*

*ÔÛ trong khoâng coù giaän phaù sinh. Nhö ta khi taâm Boà-ñeà sinh*

*Chaúng phaûi trôøi roàng... thænh ta vaäy Ñoái caùc chuùng sinh ta Töø bi*

*Sinh taâm duyeân vôùi ñaïo Boà-ñeà. Neáu ta nay laïi khôûi yù nhoû*

*Thì ta löøa doái caùc Theá Toân*

*Ta beàn tinh taán chaúng moûi meät Hoä trì theä nguyeän maø laøm Phaät. Haønh giaû nhö vaäy ñaïi danh xöng Tam-ma-ñòa naøy coù hieän tieàn Taâm Boà-ñeà caên baûn ñöùng vöõng*

*Haønh phaùp Boà-ñeà chaúng khoù khaên.*

Naøy Hyû Vöông! Laïi coù hai phaùp ñaày ñuû khaùc ñeå Boà-taùt ñöôïc Tam-ma-ñòa naøy.

Nhöõng gì laø hai? Nhö lôøi noùi maø laøm, giöõ caùc haïnh phaùp laønh maø chaúng nhaøm chaùn.

Naøy Hyû Vöông! ÔÛ trong, caùi gì laø nhö lôøi noùi maø laøm? Boà-taùt naøy nghe noùi coù haïnh Boà-taùt, nghe coù Phaät phaùp ñaày khaép thì Boà-taùt ñoù giöõ laáy nhöõng ñieàu naøy maø laøm. Ta cuõng tu haønh nhöõng ñieàu naøy. Boà-taùt haønh roài, nhaân ñaây seõ giaùc ngoä Phaät phaùp voâ thöôïng. Boà-taùt ñoù laøm ñuùng nhö lôøi noùi töùc laø giöõ laáy maø laøm. Neáu vieäc laøm thaønh töïu, haønh ñoäng thanh tònh thì ñaây laø nhö lôøi noùi maø laøm. Sao goïi laø trong caùc haïnh thieän chaúng nhaøm chaùn? Boà-taùt naøy khôûi yù nieäm naøy: “Bieán trí khoâng löôøng, nhö vaäy chuùng sinh khoâng löôøng, ta laøm lôïi ích neân hoï chaúng theå do thieáu caên laønh, thieáu haïnh. Ñoái vôùi voâ löôïng Bieán trí maø ñöôïc ñaày khaép, vì voâ löôïng chuùng sinh maø laøm lôïi ích”. Boà-taùt ñoù neáu khi phaùt khôûi yù thieän nhö vaäy maø ñem hoài höôùng heát voâ löôïng hoài höôùng ñoù thì seõ nhö bieån caû caàu mong nghe chaúng

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

nhaøm chaùn.

Naøy Hyû Vöông! Ñaây laø hai phaùp ñaày ñuû ñeå Boà-taùt ñöôïc Tam- ma-ñòa naøy.

Ñöùc Phaät laïi noùi keä:

*Nhö lôøi noùi maø laøm*

*Ñoù khoâng chaúng noùi Nhö Maø cuõng chaúng noùi naêng Neáu coù sai bieät naøy.*

*Boà-taùt ñoù laø noùi naêng Nhö*

*Haïnh töôùng nhö vaäy nghe ñaõ haønh Ngöôøi trí nhö lôøi noùi maø laøm*

*Laø ñöôïc ñònh naøy coâng ñöùc Phaät.*

*Chaúng nhaøm chaùn phaùp thieän Nhöõng vò ñoù khoâng chaùn*

*Boà-ñeà kia khoâng löôøng Voâ löôïng taùnh coâng ñöùc.*

*Vôùi phaùp thieän laïi chaúng, nhaøm chaùn YÙ thöôøng chaúng ñuû gioáng nhö bieån Voâ löôïng voâ bieân coõi chuùng sinh Chaúng theå yù nhoû maø nhaøm chaùn.*

*Nhö lôøi ñaõ noùi maø thöïc haønh*

*Laïi chaúng nhaøm chaùn mong caàu phaùp Vôùi hai phaùp naøy thuaän tu hoïc*

*Thì ñöôïc ñònh naøy coâng ñöùc Phaät.*

Naøy Hyû Vöông! Laïi coù ba phaùp ñaày ñuû khaùc ñeå Boà-taùt ñöôïc Tam-ma-ñòa naøy.

Nhöõng gì laø ba? Boà-taùt naøy coù thaønh töïu ba caám giôùi.

Nhöõng gì laø ba? Ñoù laø thaân giôùi, ngöõ giôùi vaø yù giôùi; laïi khoâng coù ba thöù phieàn naõo thieâu ñoát.

Nhöõng gì laø ba? Ñoù laø tham duïc thieâu ñoát, saân aùc thieâu ñoát, ngu si thieâu ñoát vaø chaúng nöông trong ba coõi maø tu haønh Phaïm haïnh. Coù ba phaùp ñaày ñuû naøy thì Boà-taùt ñöôïc Tam-ma-ñòa naøy.

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

Ñöùc Phaät laïi noùi keä:

*Caám ngaên ôû ba nôi Thaân, mieäng vaø taâm yù Ba phieàn naõo thanh tònh*

*Chaúng nöông trong ba coõi*

*Caám ngaên thaân, ngöõ vaø caû yù Ba thöù phieàn naõo, yù tòch tónh*

*Vaø chaúng nöông nhôø trong ba coõi Neân Tam-ma-ñòa mau ñöôïc thaønh.*

Naøy Hyû Vöông! Laïi coù boán phaùp ñaày ñuû khaùc ñeå Boà-taùt ñaït ñöôïc Tam-ma-ñòa naøy. Nhöõng gì laø boán?

Ñoù laø bieát nhaân sinh ra phaùp, bieát nhaân ñoù vaø bieát nhaân sinh ra phaùp roài lieàn xaû boû nhaân aáy, chaúng chaáp tröôùc nhaân sinh ra phaùp. Boà-taùt ñoù bieát ñaày ñuû nhö vaäy thì Boà-taùt chaúng thaáy coù moät phaùp naøo chaúng phaûi do nhaân sinh ra. Boà-taùt ñoù nghó nhö vaày: “Neáu phaùp ñoù nhaân duyeân sinh thì baûn taùnh “khoâng” kia chaúng sinh. Laïi nöõa, Boà- taùt ñoù coù trí ñaày ñuû nhö vaäy roài, neân chaúng khôûi voâ minh coøn khieán cho voâ minh dieät neân vì chuùng sinh noùi phaùp. Boà-taùt ñoù chaúng khôûi caùc haønh vaø khieán bieát roõ caùc haønh neân vì chuùng sinh noùi phaùp... cho ñeán chaúng khôûi laõo töû vaø khieán vöôït qua laõo töû neân vì chuùng sinh noùi phaùp.

Naøy Hyû Vöông! Ñaây laø boán phaùp ñaày ñuû ñeå Boà-taùt ñöôïc Tam- ma-ñòa naøy.

Luùc aáy, Ñöùc Phaät laïi noùi keä:

*Ñaõ bieát ôû nhaân duyeân Nhaân sinh ra cuõng bieát Ngöôøi ñoù khoâng chaáp thuû Nhö ñoaïn vaø caû thöôøng. Cuõng bieát roõ caùc nhaân Hoaëc töôùng, hoaëc töï theå Hoaëc phaùp thuoäc veà nhaân ÔÛ trong, trí chaúng chaáp. Söï sinh cuûa nhaân duyeân Neáu coù thaät laø khoâng*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Neáu trí chuyeån beân trong Thì ñöôïc Tam-ma-ñòa.*

*Bieát roõ voâ minh xong Thì caùc haønh chaúng sinh Bieát Nhö noùi cuõng Nhö Lôïi ích cho chuùng sinh. Neáu coù boán phaùp naøy Boà-taùt, caùc Thaéng giaû*

*Thì chaúng khoù ñöôïc thaønh Laø Tam-muoäi Phaät khen.*

Naøy Hyû Vöông! Laïi coù naêm phaùp ñaày ñuû khaùc ñeå Boà-taùt ñaït ñöôïc Tam-ma-ñòa naøy.

Nhöõng gì laø naêm? Naøy Hyû Vöông! Ñoù laø Boà-taùt bieát Taùc bieát Hôïp, bieát Moân, bieát Haïnh, bieát Ñaïo. ÔÛ trong, sao goïi laø Taùc? Sôû dó noùi Taùc laø, neáu ôû trong chuùng sinh maø taâm bình ñaúng, xaû boû moïi töôûng, ñoái vôùi caùc chuùng sinh chæ duøng moät vò Töø. Ñaây goïi laø Taùc. Trong ñaây, sao goïi laø Hôïp? Neáu bieát quaû baùo chín muoài trong thaân, ñem thieän nghieäp ñaõ laøm hoài höôùng veà ñaïo Boà-ñeà, ôû trong chaúng chaïm ñeán. Ñaây goïi laø Hôïp. Sao goïi laø Moân? Goïi laø moân chính laø khoâng moân hay cam loä moân *(y vaøo Phaïm baûn thì goïi laø Baát töû. Töø xöa ñeán nay theo nghóa goïi laø cam loä)*, cuõng chaúng do caùi gì khaùc. Ñaây goïi laø Moân. Sao goïi laø Haïnh? Ñoù laø haïnh khoâng, haïnh moät mình, haïnh nhö. Haïnh cuûa caùc phaùp baûn tính ñeàu thanh tònh. Ñaây goïi laø Haïnh. Sao goïi laø Ñaïo? Laø lìa khoûi ngaõ taùc vaø ngaõ sôû taùc *(ta laøm vaø caùi ta laøm)* laø chaùnh kieán cuûa baäc Thaùnh. Ñaây goïi laø Ñaïo.

Naøy Hyû Vöông! Ñaây laø naêm phaùp ñaày ñuû ñeå Boà-taùt ñaït ñöôïc

Tam-ma-ñòa naøy.

Ñöùc Phaät laïi noùi keä:

*Bình ñaúng ñoái chuùng sinh Nhöõng baäc ñoù laøm vaäy Nghieäp baùo chín cuõng tin Thì hôïp voâ thöôïng naøy.*

*Phi ñaïo, phaùp nhô ñeàu xa lìa*

*Caàu ñeán phaùp laønh chaúng ngöng boû*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Ñeàu ñem hoài höôùng ñaïo Boà-ñeà Maø vôùi Boà-ñeà, khoâng chaïm ñeán.*

*Bieát ñöôïc cöûa giaûi thoaùt Laø voâ töôùng vaø khoâng*

*Cuõng chaúng laøm vôùi nguyeän Ñaây, phaùp moân voâ thöôïng.*

*ÔÛ trong caùc phaùp coù thieän xaûo*

*ÔÛ trong caùc phaùp thöôøng chaúng nöông Rieâng töï hôïp vôùi caûnh voâ sinh*

*Ngaõ vaø ngaõ sôû, ñoù chaúng sinh. Vieäc laøm keû trí hôïp vôùi haïnh Vaø thöôøng an truï trong boán ñaïo Laø Hôïp Boà-ñeà chaúng khoù ñöôïc*

*Huoáng chi Tam-muoäi tòch tónh naøy.*

Naøy Hyû Vöông! Laïi coù saùu phaùp ñaày ñuû khaùc ñeå Boà-taùt ñaït ñöôïc Tam-ma-ñòa naøy.

Nhöõng gì laø saùu? Ñoù laø bieát veà nhaõn (maét) vaø bieát töï taùnh cuûa Nhaõn; khi bieát nhaõn roài vaø bieát töï taùnh cuûa nhaõn roài, ñoái vôùi saéc ñaùng öa vaø saéc khoâng ñaùng öa, khoâng coù chaáp tröôùc ngaên ngaïi ñaït ñeán bình ñaúng. Saéc naøy nhaõn caên chaúng ñoát chaùy. Nhö vaäy bieát nhó, tyõ, thieät, thaân, yù vaø bieát... töï taùnh cuûa yù... khi bieát yù roài, bieát töï taùnh cuûa yù roài, ñoái vôùi phaùp öa thích vaø phaùp chaúng öa thích khoâng coù chaáp tröôùc ngaên ngaïi, ñaït ñeán bình ñaúng. Phaùp naøy yù caên chaúng ñoát chaùy. Naøy Hyû Vöông! Ñaây laø saùu phaùp ñaày ñuû ñeå Boà-taùt ñaït ñöôïc Tam-ma-ñòa naøy.

Ñöùc Phaät laïi noùi keä:

*Bieát ñeán töï taùnh nhaõn Phi töï taùnh, töï taùnh*

*Ñoái trong saéc chaúng ngaïi Hoaëc khoâng, hoaëc baát tònh. Ñaït bình ñaúng trong saéc Saéc khoâng coù duïc nhieãm Bieát theå baûn taùnh xong*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Saéc khoâng bò ñoát chaùy. Nhö vaäy nhó, cuøng tyõ Thieät, thaân vaø caû yù Bieát töï taùnh kia xong*

*Trong caùc phaùp chaúng chaáp. Saùu caûnh giôùi giam caàm Khieán chaúng chaïy beân ngoaøi Trí töï taùnh ñuû thaønh*

*Phi duïc, phi ly duïc. Trí nhö vaäy toái toân Laø Boà-taùt thuø thaéng*

*Ngöôøi ñoù chaúng khoù khaên Ñöôïc Tam-muoäi Phaät khen.*

Naøy Hyû Vöông! Laïi coù baûy phaùp ñaày ñuû khaùc ñeå Boà-taùt ñaït ñöôïc Tam-ma-ñòa naøy.

Nhöõng gì laø baûy? Ñoù laø chaúng dua nònh, ngay thaúng, öa thích phaùp, caàu phaùp, quan saùt phaùp, khai môû phaùp, thöïc haønh phaùp. Naøy Hyû Vöông! Nhôø baûy phaùp ñaày ñuû naøy, neân Boà-taùt ñaït ñöôïc Tam-ma- ñòa naøy.

Ñöùc Phaät laïi noùi keä:

*Khoâng coù dua nònh luoân ngay thaúng Vaø caû lôøi, yù ñeàu khoâng khaùc*

*YÙ luoân suy nghó nhö lôøi noùi Ngöôøi trí töï vui, cuøng ngöôøi vui.*

*Truï ôû trong thuaän phaùp, haønh phaùp Chöa töøng duøng tieáng laøm Toái thaéng Nhö vaäy sieâng hôïp thì ñöôïc ñònh Mau chaïm ñaïi Boà-ñeà voâ thöôïng.*

*Vì öa thích phaùp Ñaïi danh xöng*

*Caàu ñöôïc nghe chöa töøng nhaøm chaùn Nhö nghe chaùnh nieäm maø quan saùt Vì ngöôøi nghe ñoù laïi tuyeân döông.*

Naøy Hyû Vöông! Laïi coù taùm phaùp ñaày ñuû khaùc ñeå Boà-taùt ñaït ñöôïc Tam-ma-ñòa naøy.

Nhöõng gì laø taùm? Ñoù laø: Giôùi tuï ñeàu thanh tònh, xa lìa caùc aùi

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

nhieãm, taâm thöôøng xuaát gia, öa ôû choã tòch tónh, chaúng vì caùc lôïi döôõng, loøng chaúng tieác thaân, tin hieåu roäng raõi, ñoái vôùi aùi, chaúng aùi taâm luoân bình ñaúng.

Naøy Hyû Vöông! Ñaày ñuû taùm phaùp naøy thì Boà-taùt ñaït ñöôïc Tam- ma-ñòa naøy.

Ñöùc Phaät laïi noùi keä:

*Khaép tònh vôùi giôùi tuï An truï thieän thanh tònh Ñaõ lìa caùc aùi nhieãm*

*Xuaát gia trong Thaéng giaùo. Thieän Theä daïy Tyø-kheo Neân xaû boû lôïi döôõng*

*Maø caàu truï tòch tónh Ñònh naøy raát khoù thaáy.*

*Neáu tu haønh haïnh toái thöôïng naøy Trong aùi, chaúng aùi khoâng coù khaùc Giöõ gìn taùm phaùp maø tu haønh*

*Chaéc chöùng Tam-muoäi Toái thöôïng naøy.*

Naøy Hyû Vöông! Laïi coù chín phaùp ñaày ñuû ñeå Boà-taùt ñaït ñöôïc Tam-ma-ñòa naøy.

Nhöõng gì laø chín? Naøy Hyû Vöông! Ñoù laø Boà-taùt naøy xaû boû chín vieäc saân, vöôït khoûi chín choã chuùng sinh, thaønh töïu chín lôùp ñònh, qua khoûi taùm taø kieán ñieân ñaûo, vaøo trong taùm chaùnh, lìa khoûi taùm nôi chaúng an oån, chöùng taùm Giaûi thoaùt, bieát baûy Thöùc truï, tu baûy Giaùc phaàn.

Naøy Hyû Vöông! Ñaày ñuû chín phaùp naøy, Boà-taùt ñöôïc Tam-ma- ñòa aáy.

Ñöùc Phaät laïi noùi keä:

*Chín truù xöù chuùng sinh*

*ÔÛ trong chuùng sinh nöông Ñoaïn lìa khoûi caùc kieán Kia khoâng coù choã nöông. Ñoaïn taùm nôi chaúng an Ñaït ñöôïc taùm giaûi thoaùt*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*ÔÛ choã truï baûy thöùc*

*Duøng chaùnh nieäm bieát khaép.*

*Ngöôøi trí tu nieäm baûy Giaùc phaàn Ñoaïn caùc phaân bieät, böùng naõo phieàn Sieâng naêng nhö vaäy thì ñöôïc ñònh Cuõng mau chöùng Boà-ñeà thuø thaéng.*

Naøy Hyû Vöông! Laïi coù möôøi phaùp ñaày ñuû ñeå Boà-taùt ñaït ñöôïc Tam-ma-ñòa naøy.

Nhöõng gì laø möôøi? Ñoù laø: Boû caùc vaät sôû höõu, kham nhaãn ngay thaúng ñeå giöõ gìn söï löu chuyeån khoâng löôøng, ñaày ñuû trí xuaát theá, chaúng phaûi chæ vì caùc chuùng sinh maø ñaïi Töø, hoïc roäng hieåu nhieàu, giöõ gìn nhöõng ñieàu ñaõ nghe, duøng ñaïi Bi, vöôït treân caùc söï boá thí, chaúng duøng caùc phöông tieän vui kheùo leùo, nhôù nghó khaép caùc Ñöùc Phaät, möôøi nghieäp ñaïo thieän naøy, thaäm chí trong moäng cuõng chaúng queân maát, noùi phaùp nöông vaøo taâm Boà-ñeà, chaúng tham muoán thöøa khaùc.

Naøy Hyû Vöông! Ñaày ñuû möôøi phaùp naøy thì Boà-taùt ñöôïc Tam- ma-ñòa aáy.

Ñöùc Phaät laïi noùi keä:

*Boû caùc sôû höõu maø vui möøng*

*Cuõng coù lôøi nhaãn, taâm ngay thaúng Trong öùc kieáp, khoâng heà thieáu thoán Ngöôøi ñoù mau ñöôïc Tam-muoäi naøy. Ngöôøi coù trí tueä khoâng phieàn naõo Baäc coù loøng töø khoâng mong caàu Ghi nhôù ñieàu nghe chaúng queân maát Ngöôøi ñoù ñaït ñöôïc Tam-muoäi naøy. Bi ñoái chuùng sinh, chaúng hyù luaän*

*Caùc phöông tieän kheùo chaúng öa thích Chaùnh nieäm nghó khaép caùc Theá Toân Ngöôøi ñoù ñaït ñöôïc Tam-muoäi naøy.*

*Hoä trì möôøi thieän ñeàu thanh tònh Thaäm chí trong moäng chaúng töøng maát Taâm luoân nghó ñeán haïnh Boà-ñeà*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Trong tieåu thöøa chöa töøng ham thích. Neáu coù phaùp toái thaéng nhö vaày*

*Thì ñöôïc Phaät phaùp chaúng khoù khaên Quaân chuùng Ma mau choùng phaù ñöôïc Seõ ñaït ñöôïc Boà-ñeà toái toân.*

Khi Ñöùc Theá Toân noùi phaùp caên baûn naøy, baûy möôi ngaøn chuùng sinh xa traàn lìa caáu, ôû trong phaùp ñöôïc Phaùp nhaõn tònh, baûy ngaøn chuùng sinh ñeàu phaùt taâm Voâ thöôïng Chaùnh giaùc, ñeàu ñöôïc thoï kyù khoâng thoaùi chuyeån, ba möôi ngaøn Boà-taùt trong phaùp Voâ sinh ñöôïc nhaãn, veà sau muoán hoä trì thaønh luõy phaùp, voâ löôïng chuùng sinh thaønh töïu caên laønh. Tam thieân ñaïi thieân theá giôùi naøy, chaán ñoäng saùu caùch, aùnh saùng lôùn soi khaép theá gian, ba ñöôøng aùc laëng döøng, caùc chuùng sinh, ñeàu thaáy Ñöùc Nhö Lai tröôùc maët. Töø nôi thaân Ñöùc Theá Toân, laïi phoùng ra aùnh saùng, nhôø aùnh saùng naøy neân voâ löôïng voâ soá theá giôùi traøn ñaày aùnh saùng. Chuùng sinh ôû nhöõng nôi ñoù do aùnh saùng chaïm ñeán thaân roài hoï ñeàu ñoái vôùi Ñöùc Phaät, chaùnh nieäm thuaän theo, cuøng vui töông öùng, lìa boû phieàn naõo. AÙnh saùng cuûa Theá Toân ñoù, ôû trong möôøi phöông hieän ra, voâ bieân traân baûo trang nghieâm, chaúng phaûi moät traêm ngaøn maøu saéc, coù öùc öùc hoa sen traêm ngaøn caùnh moïc ra khaép caùc choã. Trong hoa sen coù hình töôïng gioáng nhö Ñöùc Theá Toân Thích-ca Maâu-ni Nhö Lai. Nhöng hình töông töï Nhö Lai ñoù, ôû trong hoa sen kia, ngoài ngay thaúng hieån hieän. Trong nhöõng hoa sen ñoù, treân ñaøi hoa sen coù vò töông töï Ñaïi Boà-taùt Hyû Vöông, goái phaûi quyø xuoáng ñaøi hoa sen roài, cuõng hoûi Tam-ma-ñòa naøy, caùc Ñöùc Nhö Lai ñoù cuõng giaûng noùi roõ Tam-muoäi naøy. Moãi moät vò Nhö Lai ñoù giaùc ngoä, thaønh thuïc voâ löôïng öùc öùc traêm ngaøn chuùng sinh. Baáy giôø, Ñöùc Theá Toân baûo Ñaïi Boà-taùt Hyû Vöông:

–Naøy Hyû Vöông! OÂng coù thaáy khaép möôøi phöông voâ löôïng voâ

soá vò Nhö Lai töông töï ta ngoài trong hoa sen vaø nhöõng Ñaïi Boà-taùt töông töï oâng nhö vaäy chaêng?

Boà-taùt Hyû Vöông ñaùp:

–Con thaáy, baïch Theá Toân! Con thaáy, thöa Tu-giaø-ña! Nhöng con chaúng bieát soá löôïng.

Ñöùc Phaät baûo:

–Naøy Hyû Vöông! Coù theå bieát heát soá löôïng caùt soâng Haèng maø

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

chaúng theå bieát soá löôïng cuûa nhöõng Ñöùc Phaät Theá Toân ñoù. Nhö vaäy, caùc Ñöùc Phaät Theá Toân oâng ñaõ thaáy cuøng. Soá Ñaïi Boà-taùt töông töï oâng kia cuõng laïi chaúng theå bieát soá löôïng cuûa hoï.

Baáy giôø, Ñöùc Theá Toân thu laïi thaàn löïc hieám coù xong lieàn baûo Ñaïi Boà-taùt Hyû Vöông:

–Naøy Hyû Vöông! YÙ oâng theá naøo? Nhö Lai töø coõi Phaät naøy coù choã ra ñi sao? Ngoài maø ñoäng sao? OÂng cuõng coù choã ra ñi sao?

Boà-taùt Hyû Vöông ñaùp:

–Chaúng phaûi vaäy, baïch Theá Toân! Chaúng phaûi vaäy, thöa Tu-giaø-

ña!

Ñöùc Phaät noùi:

–Naøy Hyû Vöông! Do chính nhaân duyeân! OÂng neân bieát raèng, caùc

phaùp ñeàu Nhö, sinh ra töôùng truï, khôûi ra phaân bieät, khoâng ñeán khoâng ñi, nhö ñieàu öa thích, nhö ñieàu taïo taùc vì khoâng ai laøm chuû vaäy. OÂng neân bieát, nhöõng caùi ñoù ñeàu khoâng phaân bieät.

Naøy Hyû Vöông! Vaäy neân, oâng ñoái vôùi caùc phaùp neân phaûi tin hieåu, thaáy chuùng nhö soùng naéng, nhö chieâm bao, nhö boùng hình, nhö tieáng vang, nhö traêng ñaùy nöôùc, nhö ñieän chôùp, nhö boït nöôùc... caùc oâng neân hoïc nhö vaäy. Vì sao? Vì Boà-taùt tin hieåu saâu saéc seõ ñöôïc Tam-ma-ñòa naøy.



[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)